

VERANSTALTUNGSARCHIV (SEIT 2006)

2025

- **Vortrag: „Berufseinstieg in japanische Unternehmen mit Career Management“**
Veranstaltung aus der Reihe "Japanologie im Beruf", organisiert durch FANJaH
Datum: 08.12.2025
- **Jubiläumsfeier: „40 Jahre Japanologie in Heidelberg“**
Festakt zum 40-jährigen Bestehen der Japanologie in Heidelberg
Datum: 24.10.2025
- **„The 35th EAJRS Conference: Japanese Studies and the changing roles of libraries from the Edo period to the present | 日本研究と図書館の変遷: 江戸時代から現代まで“**
Datum: 10.09.2025 - 13.09.2025
- **Workshop: “Poetry as Political Ritual – Text to Sound: Poetry and Performance”**
Datum: 19.08.2025
- **Online-Vortrag: „Journalist, Autor und Wissenschaftler mit Blick auf Japan“**
Vortrag von Felix Lill, Veranstaltung aus der Reihe "Japanologie im Beruf", organisiert durch FANJaH
Datum: 30.07.2025
- **Vortrag: “Restoration as Innovation - New Designs in the Japanese Imperial Palace Screen Paintings of 1792”**
Gastvortrag von Prof. YAMAMOTO Yoshitaka (Yale University)
Datum: 24.07.2025
- **Vortrag: „Wer schützt die Schwachen? Verbraucherpolitik in Japan und Deutschland im Vergleich“**
Gastvortrag von Prof. OGASAWARA Nana (Tokyo Metropolitan University)
Datum: 23.07.2025
- **Vortrag: 建築から考える日本とアジアの近代化と植民地化 —19 世紀後半における日本の灯台建設を事例に—**
(Modernisierung und Kolonisierung in Japan und Asien, von der Architektur her gedacht - am Beispiel des Baus von japanischen Leuchttürmen in der zweiten Hälfte des 19. Jahrhunderts)
Gastvortrag in japanischer Sprache von Prof. TANIGAWA Ryūichi (Universität Kanazawa)
Datum: 11.06.2025

2024

- **Vortrag: „Traumberuf Manga-Übersetzer – ein Insiderbericht“**
Vortrag von Dr. Maria Römer, Veranstaltung aus der Reihe "Japanologie im Beruf", organisiert durch FANJaH
Datum: 17.12.2024
- **Vortrag: „Berufseinstieg in japanische Unternehmen mit Career Management“**
Veranstaltung aus der Reihe "Japanologie im Beruf", organisiert durch FANJaH
Datum: 20.11.2024

- **Workshop: “Poetry as Political Ritual: The Role of Poetry and Poetic Institutions in the Restoration of Imperial Power (1780 to 1900)”**
Datum: 29.08.2024
- **Vortrag: „OTAKUBANK: Jobvermittlung für Japan-Fans“**
Veranstaltung aus der Reihe "Japanologie im Beruf", organisiert durch FANJaH
Datum: 10.07.2024
- **Tagung: „Mass Culture and the Vanguard in Interwar Japan: Left-Wing Social Reform Thought and Practice Between World War I and the Fascist Period“**
Abschlusstagung zum DFG-Projekt „Das Settlement-Haus der Reichsuniversität Tokyo: Die Überwindung sozialer Ungleichheit im Japan der Zwischenkriegszeit“
Datum: 21.-22.06.2024
- **Vortrag: „Arbeiten in einem japanischen Konzern – Strukturen und Erfahrungen“**
Veranstaltung aus der Reihe "Japanologie im Beruf", Vortrag von Dr.-Ing. Steffen Heyer, organisiert durch FANJaH
Datum: 12.06.2024
- **Vortrag: „Der Missionar, der japanische Gedichte studierte: Die französische Übersetzung der ‚Hyakunin Isshu‘ von Pater Furet“**
Gastvortrag in japanischer Sprache von Prof. KISHIMOTO Emi (Universität Ōsaka)
Datum: 27.05.2024

2023

- **Vortrag: „Die Sprachlernapp Qwyga“**
vorgestellt von Dominik Wallner, Leo Born, Max Bacher
Datum: 13.12.2023
- **Workshop: „Fashioning Perceptions. Images of Japan at the Turn of the Twentieth Century“**
Workshop in Heidelberg zum Thema der sich wandelnden internationalen Wahrnehmung Japans zu Beginn des 20. Jahrhunderts
Datum: 02.-03.06.2023

2019

- **Haiku-Workshop**
Miyasaka Shizuo (Dichter und Literaturwissenschaftler) und Satō Eiji (Vorsitzender der japanischen Haiku-Vereinigung)
Datum: 04.06.2019

2018

- **Begleitworkshop zum Proseminar Japanische Literatur II**
"Neue Literatur aus Japan – Perspektiven 2018". Lisette GEBHARDT (Universität Frankfurt).
"Zwischen japanischen Ladenhüterinnen und Bestsellern – was macht eigentlich ein Literaturübersetzer?", Ursula GRÄFE (Übersetzerin, Frankfurt a.M.).
Datum: 13.04.2018
- **Workshop: The Materiality of the Sacred Text (聖なるテキストのマテリアリティ)**
Workshop zum Thema „The Materiality of the Sacred Text” (聖なるテキストのマテリアリティ)
(Sprachen: Japanisch und Englisch)
Datum: 02.03.2018
- **Filmvorführung Maruyama Masao**
Prof. em. Wolfgang Seifert zeigte und kommentierte in Zusammenarbeit mit der Fachschaft der

Japanologie einen Film über Maruyama Masao.
Datum: 24.01.2018

2017

- **Vortrag David Malitz (Chulalongkorn-Universität)**
"Die Metamorphosen des Yamada Nizaemon Nagamasa im Spiegelbild der Japanisch-Thai-ländischen Beziehungen"
Datum: 20.12.2017
- **Vortrag Prof. Fujihara (Kyoto Daigaku, Nichi Doku Joint Lecture Series)**
"The 'Iron Horses' that Changed the History of Mankind? – A History of Tractors in Modern Japan" Datum: 12.12.2017
- **Vorträge Prof. Hamauzu Shinji (Osaka Daigaku)**
„Die gegenwärtige Situation von ‘end-of-life care’ in Japan”
Datum: 28.11.2017
„Zwei Wege der klinischen Philosophie in Japan“
Datum: 05.12.2017
„Die Begriffe ‚Verhältnis‘, ‚Amae‘ und ‚Aida‘ im Vergleich“
Datum: 07.12.2017
- **Vortrag Prof. David Damrosch (Harvard University)**
“Those Reprobates at New Youth: Modernist Magazines in Asia and the West”
Datum: 29.11.2017
- **Vortrag (FANJaH, Constantin Künzl)**
„Mit Japanologie zum Bibliothekar – Wie helfen Geisteswissenschaften im Bibliothekswesen?“
Datum: 15.11.2017
- **Workshop (Career Service und FANJaH): Bewerbungstraining für Japanologen**
Datum: 15.07.2017
- **Filmvorführung mit Vortrag Prof. Wolfgang Seifert**
„Japan nach 1945: Eine Demokratie ‚von außen‘? Maruyama Masaos Kampf gegen die politische Tradition“
Datum: 28.06.2017
- **Vorträge Prof. Onishi Yasumitsu (Mie Daigaku)**
„Über die japanische Literaturwissenschaft“
Datum: 20.06.2017
„Truth or Post-Truth: Thoughts about Japanese Culture“
Datum: 19.06.2017
- **Vortrag Prof. Wolfgang Schamoni**
„Zwischen Leistungsbericht, Familienbuch und Selbstporträt - Autobiographisches Schreiben in der Edo-Zeit“.
Datum: 11.5.2017
- **Workshop 「日本の文学理論・日本文学を理論する」**
Workshop mit Teilnehmern aus der japanischen Japanologie und Literaturwissenschaften
Datum: 20.02.2017
- **Vortrag: „Fiction and Fictionality in Japanese Culture - Shishōsetsu (I-Novel) and ‚Otaku‘ Culture“**
Vortrag in englischer Sprache von Prof. Ōura Yasusuke, Kyōto Universität
Datum: 22.02.2017

2016

- **Filmvorführung:**
Oguma Eiji: Dokumentarfilm zu Anti-Atom-Bewegung „Tell the Prime Minister: Anti-Atom-Bewegung in Japan“.
Vorführung im Karlstorkino Heidelberg. Anschliessende Diskussion in Anwesenheit des Regisseurs. Die Untertitel wurden von Heidelberger Studenten der Japanologie erstellt.
Datum: 11.03.2016
- **Vorträge:**
The Emperor and Religion in Modern Japan.
Yamaguchi Teruomi (Kyūshū University): Rituals and Faith within the Imperial Family: The Establishment of Shinto Court Ceremonies and the “Revitalization” of Buddhism in Modern Japan.
Hans Martin KRÄMER (Heidelberg University): The Concept of Religion and the Imperial Institution in Early Meiji Japan.
Datum: 26.01.2016

2015

- **Wissenschaftliches Symposium: „Facetten der edo-zeitlichen Bürgerkultur (江戸庶民文化の諸相)“**
mit Beiträgen der Universität Ōsaka, der Universität Frankfurt, der University of North Carolina und der Universität Heidelberg
Datum: 11.–12.12.2015
- **Vorträge: „Die Anfänge der japanischen Museen in der Meiji-Zeit“**
„Das Phänomen der kulturellen Übersetzung in der Welt der japanischen Jugendzeitschriften der Meiji- und Taishō-Zeit“
Yoshida Kōtarō (ISAP-Gastprofessor, Universität Ōsaka)
Datum: 8.12. und 15.12.2015
- **Vortrag: 「温故知新：森鷗外とドイツ」 (Neue Erkenntnisse durch das Studium der Vergangenheit: Mori Ōgai und Deutschland)**
Vortrag in japanischer Sprache von Mori Chisato, Chiba Universität (Medizinische Fakultät)
Datum: 18.11.2015
- **Workshop: „Digitalisierung vormoderner literarischer und historischer Texte „**
mit Referenten u.a. aus der National Diet Library, dem National Institute of Japanese Literature, der Ōsaka daigaku und der Staatsbibliothek Berlin
Datum: 12.11.–13.11.2015:
- **Vorträge Oikawa Kōji**
Datum: 27.10.2015: „Der Schlüssel zur Verbesserung Ihrer Japanischkenntnisse“ (Vortrag in japanischer Sprache mit deutscher Übersetzung)
Datum: 28. 10. 2015: „Wie man Studierenden bei ihrer Entfaltung helfen kann“
- **Feier zum dreißigjährigen Bestehen des Instituts für Japanologie**
Datum: 16.10.2015
- **Vortragsreihe des DAAD/ISAP-Gastprofessors Prof. Itō Nobuhiro (Ōsaka daigaku, Graduate School of Letters)**
07.07.2015: "Die Rezeption von japanischer Musik im Werk von György Kurtág und Peter Eötvös (in japanischer Sprache)"
07.07.2015: 東欧の Popfolk とアジアの「演歌」の関係について (in japanischer Sprache, mit Simultanverdolmetschung ins Deutsche)"
09.07.2015: "From folk song arrangement to imaginary folk ritual: works by Minao Shibata and Masahiro Miwa"

- **Vortrag: "Verwertung von Exkrementen in der Edo-Zeit"**
Prof. Aratake (Tōhoku daigaku, Tōhoku Ajia kenkyūjo)
Datum: 02.07.2015
- **Sinkende Geburtenrate und Alterung der Gesellschaft in Japan** (auf Japanisch)
Hidenao Yanagi, Generalkonsul, Generalkonsulat von Japan in München
Datum: 29.6.2015
- **Vortragsreihe Prof. Luisa Bienati**, Ca'Foscari, Venedig im Rahmen der Erasmus-Dozentur.
Datum: 17.6, 18.6, 24.6.2015
- **Podiumsdiskussion: „70 Jahre Kriegsende und die langen Schatten des Yasukuni-Schreins“**
Datum: 10.05.2015
- **Vortrag: „Schule in Japan und sexuelle Minderheiten“**
Mano Yutaka, M.A.
Datum: 26.03.2015
- **Kolloquium:**
International PhD Colloquium 2015
Prof. Dr. Judit Árokay (Leitung)
Datum: 20.03.2015
- **21. Symposium des Vereins „Japanisch an Hochschulen e. V.“**
Prof. Kumiko Sakoda [Hauptreferentin]
Datum: 27.2.–1-3.2015
- **Vortrag: 「Bildung と教養 – 和辻哲郎のヘルダー受容を手がかりに」**
Prof. Hamada Makoto
Datum: 12.02.2015
- **Seminar: Diskussionsrunde mit japanischen Studenten der Hōsei-Universität**
Prof. Abiko Shin
Datum: 4.2.2015
- **Vortrag: „Berufseinstieg bei japanischen Unternehmen in Deutschland – Überblick und Tipps zum Karrierestart mit Japan-Bezug“**
Name des Referenten
Datum: 22.1.2015
- **Workshop: „Interkulturelles Training für die Studenten der Japanologie in Heidelberg“**
Florian David Neuß, M. A.
Datum: 17.1.2015

2014

- **Vortrag: „Vom Hörsaal ins Kino und zurück: Zur Filmproduktion in Forschung, Lehre und Beruf“**
Tim Graf, M. A.
Datum: 4.12.2014
- **Workshop: Friedrich Max Müller and His Asian Interlocutors: Academic Knowledge about ‘Oriental Religions’ in Late Nineteenth-Century Europe**
Datum: 14./15.11.2014
- **Vortrag: "Chancen und Möglichkeiten im Ressort Kultur als Japanologe und Kunsthistoriker Ostasiens"**

Christian Numrich, M.A.
Datum: 27.10.2014

- **Vortrag: "Die Europäische Union und Japan"**
– Vortrag in japanischer Sprache mit Simultanverdolmetschung in sieben Sprachen –
Shinsuke Toda (Stellv. Generalkonsul, japanisches Generalkonsulat München)
Datum: 21.07.2014
- **Vortrag: "Japanese Literature in the 19th Century seen from the Perspective of Book Design"**
Prof. Rintarō Gōyama
Datum: 3.07.2014
- **Vortrag: "Als Japanologin zur Managementassistentin: Der Weg in ein japanisches Unternehmen in Deutschland"**
Cornelia Mollenkopf, M.A.
Datum: 26.06.2014
- **Vortrag: 「なぜ日本人は漢字・漢文を捨てることができない ～ 漢文と近世・近代の日本社会」**
"Warum Japaner das klassische Chinesisch nicht aufgeben können – Kanbun und die japanische Gesellschaft der frühen Neuzeit und Moderne"
– Vortrag in japanischer Sprache mit Simultanverdolmetschung ins Deutsche –
Prof. Rintarō Gōyama
Datum: 24.06.2014
- **Vortrag: 森鷗外の『棕鳥通信』 Mori Ōgais „Mitteilungen eines Landvogels“**
Prof. Tōru Yamaguchi
Datum: 13.06.2014
- **Eröffnung der Europa-Vertretung der Universität Kyōto**
Datum: 3.05.2014
- **Vortrag: „Sportmanga und Geschlecht. Am Beispiel ‚Slam Dunk‘“**
Prof. Tanaka Hiromi
Datum: 25.02.2014
- **Verleihung des JaDe-Preises 2014 an Dr. Torsten Weber**

2013

- **Vortrag: "Theosophy in Meiji Japan: Its Meanings and Transformations"**
Yoshinaga Shin'ichi
Datum: 20.12.2013
- **Vortrag: "A True Novel and Wuthering Heights: the Formation of Modern Japanese Literature"**
Mizumura Minae
Datum: 03.12.2013
- **Vortrag: "Patt im Pazifik - Japan und China im Inselstreit"**
Dr. Volker Stanzel
Datum: 28.11.2013
- **Vortrag: "Das Risiko des Managers - Warum Unternehmen in Konkurs gehen"**
Ōsaka Yasuhiko
Datum: 15.11.2013

- **Konferenz: 8. Internationale Akutagawa Ryūnosuke-Konferenz**
"Zur Internationalität und Aktualität der Literatur Akutagawa Ryūnosukes"
Datum: 01. – 03.11.2013
- **Vortrag: "Berufseinstieg in japanischen Firmen in Deutschland"**
Frau Theresa Warner
Datum: 24.10.2013
- **Vortrag: "Christentum in der Meiji-Zeit"**
Prof. Arai Shōzō
Datum: 19.07.2013
- **Vortrag: „Fighting between the Lines: Violence and Metafiction in Abe Kazushige's Post-Aum Novel Individual Projection (1997)“**
Maria Römer
Datum: 18.07.2013
- **Vortrag: „Modernismus in der Region Ōsaka und Kōbe: Rezeption und Verbreitung der deutschen Kultur“**
Professor Kenji Mitani (Universität Ōsaka)
Datum: 09.07.2013
- **Vortrag: "Literaturforschung als moderne Wissenschaft im Meiji Japan: Japanische Philologie bei HAGA Yaichi und Anglistik bei Natsume Sōseki"**
Professor Kenji Mitani (Universität Ōsaka)
Datum: 11.07.2013
- **Tagung: Die Performanztheorie in der japanologischen Kulturwissenschaft**
Datum: 21.–22.02.2013
- **Erste Tagung des "Forums für literaturwissenschaftliche Japanforschung"**
Datum: 23.02.2013

2012

- **Konferenz: 20. Treffen der Initiative Historische Japanforschung**
Datum: 3.–4.11.2012
- **Vortrag: "Japanologie im Beruf: Culture Training in einem Automobilunternehmen"**
Alexandra Costisella, M.A. (Senior Project Coordinator)
Datum: 28.06.2012
- **Montagsvortrag: Das wirtschaftliche Interesse der Japaner an Süddeutschland als Wirtschaftsstandort"**
Generalkonsul Mizutani Akira
Datum: 18.06.2012
- **Vortragsveranstaltungen und Filmvorführung:**
Prof. Brian Daizen Victoria (Antioch University, USA)
Datum: 29.–30.05.2012
- **Kurs: Kanbun-Aufbaukurs**
Prof. Yamabe Susumu (Nishō gakusha daigaku, Tōkyō)
Datum: 17.–19.05.2012
- **Schnupperstudium Japanologie**
Datum: 14.–18.05.2012

2011

- **Vortrag: „Meiji-era rakugo and the role played by Henry Black in introducing nineteenth-century notions of European modernity to Japan“**
Ian McArthur (University of Sydney)
Datum: 27.10.2011
- **Dichterlesung im Rahmen der Japan-Tage an der Universität Heidelberg**
Makoto Takayanagi (高柳 誠)
Datum: 27.04.2011
- **Symposium: Globalization, Identity and Regional Integration in East Asia, 1861-2011**
Datum: 25.-27.02.2011

2010

- **Vortrag: „Ein delikater Balanceakt – Die Rolle Japans in der internationalen Gemeinschaft“**
Martin Kobienia (M.A.)
Datum: 15.12.2010
- **Vortrag in englischer Sprache:**
„The New Ideal of ‚Love‘ in Modern Japanese Literature“
Prof. Dr. Junko Saeki (Dōshisha University Kyōto, Department of Media, Journalism and Communication)
Datum: 08.12.2010
- **Vortrag: „2011年の北斎展について – Die Hokusai-Ausstellung 2011 im Martin-Gropius-Bau, Berlin“**
Misako Wakabayashi-Oh (Kunsthistorikerin, Universität Heidelberg)
Datum: 07.12.2010
- **Vortrag in japanischer Sprache mit Simultanübersetzung:**
„Sicherheits- und Umweltschutzmaßnahmen bei PKWs in Japan“
Tomonobu Sugisaki (Verkehrsattaché, Botschaft von Japan)
Datum: 15.11.2010
- **Vortrag in japanischer Sprache:**
„Rumänien – Geschichte, Sprache und Geographie“
Dr. Iijima Shōji (Institut für Japanologie, Heidelberg)
Datum: 05.11.2010
- **Vortrag in englischer Sprache:**
„Women, Healing, and Esoteric Kami Worship: The Miwa-ryu Rituals for Pregnancy and Birth“
Dr. Anna Andreeva (Cluster „Asia and Europe“, Universität Heidelberg)
November 2010
- **Vortrag:**
„Einblick in die Kulturarbeit in Ostasien: Trainee-Stellen im Bereich Kulturprogramm und I&B am Goethe-Institut Korea und Japan“
Hyun-Woo Cho (M.A. – z.Zt. Goethe-Institut Seoul)
Datum: 19.10.2010
- **Wochenendseminar:**
„Dolmetschen im diplomatischen Dienst“
Leitung: Asa-Bettina Wuthenow
Vortrag:
„Dolmetschen im diplomatischen Dienst“

Beate von der Osten (Leiterin des Sprachendienstes der Deutschen Botschaft Tōkyō)
Datum: 26.–27.06.2010

- **Vortrag: „Country Bumpkins and the Quest for Enlightenment“**
Dr. Anna Andreeva (Cluster „Asia and Europe“, Universität Heidelberg)
September 2010
- **Tagung mit Vortragsreihe:**
Arbeitskreis: „Räume und Orte in der Literatur Japans: Literaturgeographische Perspektiven“
Veranstalterin: Prof. Dr. Judit Árokay (Institut für Japanologie, Universität Heidelberg)
Teilnehmer: Kim Seifert und Kathrin Winkler (Göttingen), Jens Heise (Heidelberg), Judit Árokay (Heidelberg), Heidi Buck-Albulet (Tübingen), Andreas Regelsberger (Trier), Felix Herrmann (Hamburg), Evelyn Schulz (München), Yuho Hisayama (Darmstadt) und Martha-Christine Menzel (Heidelberg)
- **Einführung „Literaturgeographie (文学地理学; *Bungaku chirigaku*): Geographische und topographische Ansätze in der Literaturwissenschaft“**
Vortrag: „Die Entstehung literarischer Orte: Das Beispiel Uji“
Prof. Dr. Judit Árokay (Institut für Japanologie, Universität Heidelberg)
Datum: 18. – 19.06.2010
- **Vortrag: „Rezitationen: Akutagawa Ryūnosuke ‚Kumo ni ito (Der Faden der Spinne)‘ und Natsume Sōseki ‚Träume aus 10 Nächten‘, ‚Die erste Nacht‘ und ‚Die dritte Nacht‘“**
Tomoko Tanaka (Meisterin des Rōdoku)
Datum: 26.05.2010
- **Alumni-Treffen des Förder- und Alumninetzwerkes der Japanologie Heidelberg e.V.**
Datum: 23.-24.05.2010
- **Vortrag: „Die neokonservative Wende in Wirtschaft, Politik und Ideologie Nordkoreas 2005-2010“**
Prof. Dr. Rüdiger Frank (Institut für Ostasienwissenschaft, Universität Wien)
Datum: 18.05.2010
- **Vortrag: „Natsume Sōseki und die Zwecklosigkeit des Lebens als das Wesen der Modernisierung“**
Prof. Dr. Tōru Itō (Kyōto Institute of Technology)
Datum: 12.05.2010
- **Vortrag: „Sacred Sites and the Emergence of Esoteric Kami Worship in 14th-century Japan“**
Dr. Anna Andreeva (Cluster „Asia and Europe“, Universität Heidelberg)
Mai 2010
- **Vortrag: „Die Konstruktion der ‚Anderen‘ – Europa und Asien – in zeitgenössischen japanischen Schulbüchern für Gemeinschaftskunde und Ethik“**
Prof. Dr. Klaus Vollmer (Japan-Zentrum, LMU München)
Datum: 14.04.2010
- **Workshop: „Kanbun-Didaktik im Hochschulunterricht: Die Online-Seminare der Nishō gakusha-Universität in verschiedenen europäischen Ländern“ 「大学教育における漢文教授法：ヨーロッパ諸国における二松学舎大学漢文ネット授業の試み」**
Veranstalterin: Prof. Dr. Judit Árokay (Institut für Japanologie, Universität Heidelberg)
Teilnehmer: Prof. Satō Susumu, Prof. Yamabe Susumu (Nishō gakusha daigaku, Tōkyō), Prof. Dr. Aldo Tollini (Venedig), Dr. Ono Keiko (Princeton)
Datum: 28.02. – 01.03.2010

- **Workshop: „Classical Chinese Texts (kanbun) in pre-modern Japan“**
Takayama Daiki (University of Tōkyō); Leitung: David Mervart und Nicolae Statu
Datum: 05. – 08.02.2010
- **Workshop: "Der Einfluss von Übersetzungen auf die Entwicklung der modernen Literatursprache: Japan, Russland, China"**
Prof. Dr. Judit Árokay (Institut für Japanologie, Universität Heidelberg)
Datum: 29.-30.01.2010
- **Online-Seminar: „Quellenlektüre und Analyse I – Einführung ins Kanbun“**
Prof. Yamabe Susumu (Nishō gakusha daigaku, Tōkyō)
Wintersemester 09/10
- **Projekte im Rahmen des Clusters „Asia and Europe“:**
 - Projekt A8: Teaching Identity: Re-shaping the Citizen in Chinese and Japanese Language History Schoolbooks in Manchuria (1931-1945)
Prof. Dr. Wolfgang Seifert (Institut für Japanologie, Universität Heidelberg; mit Gotelind Müller-Saini)
 - Projekt C11: Medicine and Religion in Premodern East Asia
Prof. Dr. Harald Fuess (Cluster „Asia and Europe“, Universität Heidelberg; mit Joachim Kurtz)
 - Projekt C12: The Asian Sea. A Transnational Maritime History of the Age of Imperialism, 1850-1918
Prof. Dr. Harald Fuess (Cluster „Asia and Europe“, Universität Heidelberg)

2009

- **Vortrag: „‘Die Leute wissen nicht, wie sie essen sollen.’ – Das Modell vom Zivilisationsprozess im Kontext japanischer Anstands- und Ratgeberliteratur “**
Prof. Dr. Michael Kinski (Universität Frankfurt)
Datum 16.12.2009
- **Vortrag: „Korea und die Westliche Lehre“**
Prof. Dr. Marion Eggert (Universität Bochum – Koreanistik)
Datum: 11.12.2009
- **Vortrag: „Deutsch in Japan und die Aufgaben der Übersetzung“**
Prof. Dr. Keichi Aizawa (Universität Tsukuba)
Datum: 01.12.2009
- **Vortrag in englischer Sprache:**
„Rewriting History in a Textbook in Contemporary Japan“
Prof. Dr. Akimasa Miyake (Chiba University – Department of History)
Datum: 19.11.2009
- **Vortrag: “Summer School Objects on the Move, ‘Transcultural History of Beer’”**
Prof. Dr. Harald Fuess (Cluster „Asia and Europe“, Universität Heidelberg)
Datum: 14.07.2009
- **Vortrag in englischer Sprache:**
„Kajima Morinosuke, Diplomat and Entrepreneur, and his Ideas of ‚Pan-Asia‘“
Prof. Hitoshi Hirakawa (Nagoya University – Japan)
Datum: 03.07.2009
- **Vortrag: „Schwierigkeiten mit dem selbstgerechten Konstruktivismus – eine Auseinandersetzung mit dem radikalen Konstruktivismus, aus der Sicht eines gemäßigten**

Konstruktivisten“

Prof. Kenichi Mishima (Tōkyō Keizai University)

Datum: 29.06.2009

- **Vortrag: „Andreas Müller und sein Syllabarium Japonicum (1684/1703)“**
Dr. des. Sven Osterkamp (Ruhr Universität Bochum)
Datum: 15.06.2009
- **Vortrag in englischer Sprache:**
„The Man'yōshū Mokkan Fragments and the Development of the Man'yōgana Script“
Prof. Dr. Alexander Vovin (University of Hawai'i at Manoa – zu der Zeit: Ruhr-Universität Bochum)
Datum: 15.06.2009
- **Vortrag: „Ozaki Kōyō (1867 – 1903), der vergessene Flaubert Japans“**
Prof. Dr. Matthew Königsberg (FU Berlin)
Datum: 20.05.2009
- **Vortrag: „Kunstgriffe der Authentizität im gegenwärtigen japanischen ‚Ich-Roman‘ (shishōsetsu)“**
Elena Giannoulis, M.A. (Freie Universität Berlin)
Datum: 18.05.2009
- **Gründung des Fördervereins:**
ハイデルベルク大学日本学研究所後援会
Haideruberuku daigaku Nihongaku kenkyūjo kōenkai
Förderer- und Alumni-Netzwerk der Japanologie Heidelberg e.V., FANJaH
Friends and Alumni of Japanese Studies at Heidelberg University
Datum: 05.05.2009
- **Vortrag: „Bekenntnisse japanischer Kriegsgefangener in chinesischer Gefangenschaft“**
Dr. Petra Buchholz (DFG-Forschungsgruppe „Selbstzeugnisse in transkultureller Perspektive“ der FU Berlin)
Datum: 23.04.2009
- **Vortrag: „Metaphern der Weiblichkeit – Zu einem Motiv japanischer Selbstinterpretation“**
Dr. Judit Árokay (Institut für Japanologie, Universität Heidelberg)
Datum: 15.04.2009
- **Symposium im IWH (Internationales Wissenschaftsforum Heidelberg):**
„Shifting Re-creations of European and Asian 'Others' in East Asian Schoolbooks“
Prof. Wolfgang Seifert, Prof. Gotelind Müller-Saini (Organisatoren)
Datum: 16. – 18.03.2009
 - "A divided 'Self' and an overwhelming 'Other'? Some remarks on teaching national identity in East Asia today"
Prof. Dr. Wolfgang Seifert (Institut für Japanologie, Universität Heidelberg)
Datum: 17.03.2009
 - "Textbooks in wartime Japan"
Thomas Büttner
Datum: 16.03.2009
- **Vortrag in japanischer Sprache:**
„Shiba Rōtarō“
Dr. Iijima Shōji (Institut für Japanologie, Universität Heidelberg)
Datum: 20.01.2009
- **Projekte im Rahmen des Clusters „Asia and Europe“:**

- Projekt A2: „Teaching Identity: Re-shaping the Citizen and Chinese and Japanese Language History Schoolbooks in Manchuria 1931-1945“
Prof. Dr. Wolfgang Seifert (Institut für Japanologie, Universität Heidelberg; mit Gotelind Müller-Saini)
- Projekt B1 “Gauging Cultural Asymmetries: Asian Satire and the Search for Identity in the Era of Colonialism and Imperialism”
Dr. Judit Árokay (Institut für Japanologie, Universität Heidelberg; mit Hans Harder, Barbara Mittler, Michael Ursinus, Susanne Enderwitz, Gita Dharampal-Frick)
- Projekt D9 “Language and Cultural Translation: Asymmetries in the Emergence of Modern Written Languages”
Dr. Judit Árokay, Asa-Bettina Wuthenow (Institut für Japanologie, Universität Heidelberg; mit Jadranka Gvozdanovic)

2008

- **Vortrag mit Filmvorführung: „Zum Gedenken an Hiroshima und Nagasaki“**
Prof. Dr. em. Sotobayashi (Hiroshima-Überlebender)
Datum: 16.12.2008
- **Vortrag: „Quasi-Objectification of Meiji Emperor in Comparative Perspective“**
Frau Prof. Dr. Emiko Ohnuki-Tierney (University of Wisconsin / USA – Department of Anthropology)
Datum: 15.12.2008
- **Vortrag im Rahmen des Weiterbildungsseminars Dolmetschen Japanisch-Deutsch: „Einführung in das Dolmetschen“**
Asa-Bettina Wuthenow (Institut für Japanologie, Universität Heidelberg)
Datum: 11.11.2008
- **Projekt: „Kanbun-Unterricht über das Internet“**
Susumu Yamabe (*Nisho gakusha daigaku*, Tōkyō)
ab dem 08.11.2008, wöchentlich samstags
- **Vortrag: „Beyond the Indigenous: Justifications for Rulership around the Tenmu Dynasty, 650-800“**
Prof. Herman Ooms (University of California, LA, USA)
Datum: 28.10.2008
- **Vortrag: „Daoism in Ancient Japan: Withered or Suppressed?“**
Prof. Herman Ooms (University of California, LA, USA)
Datum: 27.10.2008
- **Dichterlesung: 「詩の標本箱」 (Shi no hyōhonbako; „Augensterne“)**
Makoto Takayanagi (Dichter und Professor für japanische Literatur, Tamagawa-Universität Tōkyō);
Übersetzung: Isolde Kiefer-Asai
Datum: 08.09.2008
- **Projektteilnahme: „Heidelberger Kinder-Uni 2008“**
Dr. Maik Hendrik Sprotte, Mie Nakahiro-van den Berg, Yukie Takahashi und Bettina Wuthenow
Datum: 12. und 13.07.2008
- **Vortrag: „China im japanischen Asianismus der Taishō-Zeit (1912-1925)“**
Torsten Weber (Universität Leiden)
Datum: 04.07.2008

- **Vortrag: „Schönheit, Nation... und die Straßenmode“**
Prof. Dr. Irmela Hijiya-Kirschner (FU – Berlin)
Datum: 27.06.2008
- **Vortrag im Rahmen der Vortragsreihe „Berufsfelder der Japanologie“:**
„Das Berufsbild des freiberuflichen Trainers und Beraters – Anforderungen an Vermittler interkultureller Kompetenz“
Thomas Gramlich, M.A.
Datum: 17.06.2008
- **Vortrag: 「東アジア国際構造の歴史的背景」 (Higashi Ajia kokusai kōzō no rekishiteki haikai; Historische Hintergründe einer Struktur internationaler Beziehungen in Ostasien)**
Dr. István Szerdahelyi (Eötvös-Loránd-Universität Budapest)
Datum: 13.06.2008
- **Informationsveranstaltung Cross-Asia:**
„Die virtuelle Fachbibliothek Ost- und Südostasien, das zentrale Zugriffsinstrument auf die Informationsangebote für die Ostasienwissenschaften“
Anne Barkow (Staatsbibliothek zu Berlin, Ostasienabteilung)
Datum: 04.06.2008
- **Vortrag im Rahmen der Veranstaltungsreihe des Akademischen Auslandsamtes „go out – studieren weltweit“:**
„Zum Studium in Japan“
Prof. Dr. Wolfgang Seifert
Datum: 03.06.2008
- **Vortrag: „Autobiographische Zeugnisse in Europa und Japan“**
Prof. em. Dr. Ralph-Rainer Wuthenow (Universität Frankfurt am Main)
Datum: 21.05.2008
- **Vortrag: „Men under Pressure: Representations of the Salaryman and his Organization in Japanese Manga“**
Dr. Peter Mantanle (National Institute of Japanese Studies and School of East Asia Studies, University of Sheffield)
Datum: 13.05.2008
- **Vortrag: „Die Japan-Deutung von S. Eisenstadt und seine These der ‚multiplen modernities‘“**
Prof. em. Johann P. Arnason (LaTrobe University, Melbourne / Karlsuniversität, Prag)
Datum: 06.05.2008
- **Vortrag im Rahmen der Vortragsreihe „Berufsfelder der Japanologie“:**
„Japanologie im Beruf – Mainichi shinbun, Freistaat Thüringen, Schweizer Privatbank. Dein Berufsbild kreierst du selbst!“
Antonius Knep (Julius Baer Holding AG – Schweiz)
Datum: 14.04.2008
- **Vortrag: „Prejudice or Reality? Media Image and Reality on the Problems of ‚NEET‘ (Not in Educations, Employment or Training)“**
Zita Csaplar (MA candidate, Hitotsubashi University, Sociology – chair of Prof. Masao Watanabe)
Datum: 31.01.2008
- **Vortrag: „Colonial Policy under Japanese Imperialism: The Case of the Christian Scholar Yanaihara Tadao“**
Prof. Dr. Jin Makabe (Hokkaidō Universität, Japan / derzeit: Gastprofessor an der Harvard University, USA)
Datum: 28.01.2008

- **Vortrag im Rahmen der Vortragsreihe „Japanologinnen im Beruf“:**
„Berufsfeld Verlagswesen – Zeitmanagement an der Schnittstelle von Hochschule und freier Wirtschaft“
 Christiane Engel-Haas, M.A. (Verlagsleiterin Juventa Verlag GmbH, Weinheim)
 Datum: 10.01.2008

2007

- **Vortrag in japanischer Sprache:**
「明治日本におけるドイツ政治思想との出会い」 (Meiji ni okeru doitsu seiji shisō to no deai; Die Begegnung mit dem deutschen politischen Denken im Meiji-Japan)
 Prof. Dr. Eiko Yamada (Aoyama-gakuin-daigaku Tōkyō)
 Datum: 04.12.2007
- **Vortrag in der Reihe Japanologie und der Beruf der Heidelberger Alumni Initiative Japanologie:**
„Dolmetschen im Sprachenpaar Japanisch – Deutsch“
 Fujiko Sekikawa (Konferenzdolmetscherin und Mitglied der AIIC (Association Internationale des Interprètes de Conférence), Japanisch-Deutsches Zentrum Berlin (JDBZ))
 Datum: 27.10.2007
- **Vortrag: „Japan’s Policy of Assimilation in Korea an the Problem of Racism, 1910 – 1945“**
 Prof. Dr. Wolfgang Seifert (Institut für Japanologie, Universität Heidelberg)
 Datum: 13.07.2007
- **Vortrag in der Reihe Japanologie und der Beruf der Heidelberger Alumni Initiative Japanologie:**
„Deutschland braucht mehr Akademiker – die meinten aber nicht uns ‚Ostasiaten‘“
 Susanne Petersen, M.A. (Sales and Marketing Analyst, Suzuki Internation Europe GmbH Bensheim)
 Datum: 10.07.2007
- **Vortrag in der Reihe Japanologie und Beruf der Heidelberger Alumni Initiative Japanologie:**
„Viel Müh, wenig Lohn? Das Warten auf die Stellenanzeige, die nicht kommen wird – eine persönliche Sicht auf Japanologie im Beruf“
 Uwe Hohmann, M.A. (Leiter Equity Advisory, Bankhaus Metzler, Frankfurt am Main)
 Datum: 06.07.2007
- **Vortrag: „Dezentralisierung und Bürgerkommunen in Japan“**
 Prof. Dr. Minoru Tsubogō, (Waseda Universität, Tōkyō)
 Datum: 08.02.2007

2006

- **Vortrag: „Die japanischen Kriegsgefangenen in der Sowjetunion 1945-1956“**
 Dr. Richard Dähler (Interculture EU-RO-NI, Zürich)
 Datum: 23.11.2006
- **Vortrag: „Recent Trends of Constitution Politics in Japan“**
 Prof. KATō, Tetsurō (Fakultät für Sozialwissenschaften der Hitotsubashi-Universität Tōkyō)
 Datum: 16.11.2006
- **Online-Seminar zur Modernen Japanischen Literatur**
 Senshū Universität (Kawasaki, Präfektur Kanagawa, Japan) und Institut für Japanologie, Universität Heidelberg
 Asa-Bettina Wuthenow (Institut für Japanologie, Universität Heidelberg)
 Datum: 10.10.2006, 09:30 Uhr MEZ
- **Vortrag im Rahmen des Sommertreffens der internationalen Ehemaligen (Alumni) der Universität Heidelberg:**

„Japan und China – neuer Nationalismus oder Annäherung in Ostasien?“

Prof. Dr. Wolfgang Seifert (Institut für Japanologie, Universität Heidelberg)

Datum: 24.07.2006

- **Vortrag im Rahmen des Ostasienkolloquiums des Zentrums für Ostasienwissenschaften (ZO) der Universität Heidelberg:**

„Ein zweiter Richard Sorge? – Zum Schicksal des deutschen Spions Ivar Lissner in der Mandschurei und in Japan (1939-1945)“

Dr. Maik Hendrik Sprotte (Institut für Japanologie, Universität Heidelberg)

Datum: 08.07.2006

- **Vortrag im Rahmen der Ringvorlesung Konstrukt Nation – ostasiatische Perspektiven: „’Acht Ecken der Welt unter einem Dach’ – Japans extremer Nationalismus und MARUYAMA Masaos Kritik 1946“**

Prof. Dr. Wolfgang Seifert (Institut für Japanologie, Universität Heidelberg)

Datum: 28.06.2006

- **Vortragsreihe im Rahmen des Verfahrens für die Besetzung der W3-Professur (Nachfolge Prof. Schamoni)**

Datum: 03.06.2006

- „Die Furcht (osore) im Gruß: Zu Tradition und Bedeutung eines formellen Affekts in der japanischen Rhetorik“
Dr. Markus Rüttermann (Associate Professor, Kyōto)
- „An den Grenzen der ‚Nationalliteratur‘? – Anforderungen und Chancen einer ‚modernen‘ kulturwissenschaftlichen Japanforschung“
PD Dr. Stephan Köhn (Frankfurt)
- „Literatur nach dem Geschmack der Massen oder das Phänomen der Deckungsgleichheit von Wirkungspotentialen und Erwartungshorizonten: Historische Romane in Japan“
PD Dr. Harald Meyer (Zürich)
- „Die Entstehung der Literatur: Orikuchi Shinobu und seine Man’yōshū-Studien“
Dr. Jörg B. Quenzer (Hamburg)
- „Der Rhythmus-Begriff im Sprachverständnis der späten Edo-Poetik“
Dr. Judit Árokay (Berlin)